

FC Journal



27. Jahrgang

2015/2016

Nummer 11



A-Klasse Passau

Samstag, 14.05.2016 (15.00 Uhr)

SG Thyrnau/Kellberg - SV Neukirchen v.W.

Ihr kompetenter Partner im Bauhandwerk

Baumeister – Betrieb



MS BAU GMBH

*Renovieren, Restaurieren,
Bauberatung, Baubetreuung*

94136 Thyrnau · Donauwetzdorf 21a

Telefon 08501-939673 · Fax 08501-939675

Mobil 0170-3804126

E-Mail: info@ms-baumeister.de

Internet: www.ms-baumeister.de

MARTIN BREDEMEIER

www.martin-bredemeier.de

Professionelle Insektengitter schaffen Lebensqualität

M

B



Insektenschutz für Fenster und Türen



In allen Formen und RAL-Farben
erhältlich

Besuchen **Sie** unsere
Ausstellung.
Wir **beraten Sie gerne!**



*Nie wieder
Kellerschacht
reinigen!*

WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH IN UNSERER AUSSTELLUNG!

INSEKTENSCHUTZ MARTIN BREDEMEIER

Gewerbepark 5

94136 Thyrnau

Tel.: 08501 939 584-0 Mobil: 0170 452 91 51

info@martin-bredemeier.de

Unsere Gast

SV Neukirchen v.W.

Wir begrüßen unsere Gäste aus Neukirchen sehr herzlich.

Für den SV Neukirchen lief die Saison nicht nach Wunsch. Der drittletzte Platz ist nicht zufriedenstellend. Gegen den Tabellenzweiten, der SG Neukirchen/Engertsham, hielt sich die Niederlage zwar in Grenzen, aber mit 52 Gegentoren in 26 Spielen ist halt auch in dieser Klasse nicht viel zu holen.

Unsere Elf hat es nun in den letzten 2 Spielen selbst in der Hand den Meister zu machen. Eigentlich können sie sich nur noch selbst schlagen. Die 2 Spiele nach dem Spitzenspiel gegen die SG Neukirchen haben gezeigt, dass die Elf mit voller Konzentration zu Werke geht. Man will sich den verdienten Lohn nach der langen Saison nicht mehr nehmen lassen und das Wagnis Relegation gar nicht angehen.

In diesem Sinne wünschen wir uns eine starke Vorstellung unserer Elf, den Zuschauern viele spannende Minuten in Kellberg, viele Torszenen und auch Tore und den Schiedrichtern glückliche Entscheidungen.

Wir bedanken uns auch bei den zahlreichen Fan's, die die Mannschaft immer hervorragend unterstützen, sowohl zu Hause als auch auswärts.

Die Redaktion

Inhaltsverzeichnis:

Seite 3: Begrüßung	Seite 21: Rückblick Spitzenspiel
Seite 4: Rückblick Ruderting	Seite 25: Rückblick Reserve / Ballspende
Seite 7: Rückblick Haselbach	Seite 29: Experten-Promi-Tipp
Seite 8: D-Jugend	Seite 33 Tabelle 1. Mannschaft
Seite 12: Erfolg der Jugend-Kegler	Seite 34: Tabelle 2. Mannschaft
Seite 16: Rückblick SG Neukirchen	Seite 37: Trikotspende für Spielerfrauen
Seite 20 Rückblick Spitzenspiel	Seite 38 Geburtstage vom 07.05. bis 05.06.

FC Ruderting II - SG Thyrnau/Kellberg 0:5 (0:2)

Souveräner Sieg für die SG Thyrnau/Kellberg.

Bereits in der 2. Minute wurde Dominik Höfl nach einem schönen Angriff freigespielt und schloss zum 1:0 für die SG ab. Danach war das Spiel für die Gastgeber gelaufen. Sie beschränkten sich auf das Verteidigen tief in ihrer eigenen Hälfte. Lediglich nach dem einzigen Eckball gab es eine Torchance für die Rudertinger Reserve. Dementsprechend fand das Spiel fast ausschließlich in der Hälfte der Gastgeber statt. Die SG aus Thyrnau/Kellberg versäumten es zunächst, ihre Angriffe konzentriert zu Ende zu spielen. Oft kam der letzte Ball nicht an, wodurch sich nur wenige zwingende Tormöglichkeiten boten. In der 33. Minute war es schließlich Manuel Obermeier, der nach Hereingabe von Thomas Binder zum 2:0 vollendete.

Kurz nach Beginn der zweiten Halbzeit machte wieder Manuel Obermeier mit dem 3:0 alles klar. Von nun an hieß es bei Ruderting, die Höhe der Niederlage in Grenzen zu halten, was unterm Strich auch gelang. Stefan Leimpek (60.) und Philipp Landegl (84.) stellten mit ihren Treffern den Endstand her.

Fazit: Ein ungefährdeter Sieg gegen eine äußerst schwache Mannschaft, der durch eine zwingendere Spielweise und besser Chancenverwertung noch höher hätte ausfallen könnten.



besser Chancenverwertung noch höher

Bericht Michi Wolf



*Spenglerei, Heizung, Sanitär,
Dach- und Wandverkleidungen*

**GMBH
HOFFMANN**

94136 Thyrnau, Gewerbepark 10

☎ 08501/91130 Fax 911320

Innovative Ideen für Bau & Innenausbau

Info@schreinerei-suess.de
<http://www.schreinerei-suess.de>

Schreinerei



- Innenausbau
- Baumanagement
- Objekteinrichtungen

Herbert Süß GmbH

Am Sonnenhang 24
94136 Kellberg

Telefon: 08501/914 99 00

Telefax 08501/914 99 01

- Creative Möbel
- Treppen und Böden
- Fenster in Kunststoff und Holz



HOFMARKSTR. 11
94136 Thyrnau
Telefon (08501) 284



Biergarten und Grillplatz

Wir empfehlen uns für
Ihre Feiern
aller Art bis 140
Personen.
Gastraum - 2
Nebenräume
Historischer Prunksaal
Grillplatz + Gastgarten

Küche von 11-14 Uhr und
von 18 -20.30 Uhr
Samstag - keine Küche
(ausser bei Voranmeldung)

Information:

Reindessen und
Partyservice auf
Anfrage bzw.
Vorbestellung.

HAPPY HAIR
Gutschein

5%
Rabatt
auf alle
Frisuren

Abteistr. 4
08501/914463



Friseurmeisterin
Sandra Koller

Abteistr. 4 • 94136 Thyrnau
Tel. 08501/91 4463

happyhair@web.de
www.happyhair-thyrnau.de

HAPPY HAIR
IHR FRISEUR

Öffnungszeiten

Di u. Mi 8.30 - 18.00
Do 8.30 - 20.00
Fr 8.30 - 19.00
Sa nach Vereinbarung
Mo geschlossen



Getränke
Himmel

...im Himmel gibts kein Bier, drum kaufen wir es hier!

Fam. Hitzinger
Hofmarktstrasse 13 | 94136 Thyrnau

Tel. 0 85 01/9 392 35-0
Mobil: 01 75-6 59 66 13

Fax: 0 85 01/9 39 23 51

DJK Haselbach - SG Thyrnau/Kellberg 0:1 (0:0)

Wichtiger Sieg für die SG Thyrnau/Kellberg im Kampf um die Meisterschaft

Die Hausherren zeigten von Beginn an, dass sie gegenüber der Vorwoche einiges wieder gut machen wollten. In der Defensive standen sie sehr kompakt und machten die Räume eng, wodurch sich unsere Mannschaft schwer taten, sich gute Chancen zu erarbeiten. Eine Handvoll Möglichkeiten sprang in Halbzeit eins zwar heraus, allerdings konnte keine davon genutzt werden. Die beste vergab Daniel Ritzer in der 30. Minute vom Elfmeterpunkt.

Die Gastgeber ihrerseits waren in der Offensive nicht wirklich gefährlich: Ein paar Schüsse aus der zweiten Reihe waren alles, was sie im ersten Durchgang zu bieten hatten.

In der zweiten Halbzeit nahm die SG Thyrnau/Kellberg das Spiel fester in die Hand und drängte mehr und mehr auf die Führung, ohne aber Zählbares zustande zu bringen. Erst ein Freistoß von Alex Ritzer in der 70. Minute erlöste die Mannschaft und die zahlreichen mitgereisten Fans.

In den letzten 20 Minuten der Partie blieb unsere Elf weiter am Drücker, schaffte es aber nicht, eine Entscheidung herbeizuführen. Da man in der Defensive aber nichts mehr anbrennen ließ, brachte man die knappe Führung souverän und sicher über die Zeit.

Fazit: Ein schwer erarbeiteter Sieg, der sehr wichtig war, um im Rennen um die Meisterschaft die Oberhand zu behalten.

Bericht Michi Wolf



D-Jugend: SG Thyrnau - Sv Neukirchen II 12:0 (2:0)

Pl.	Verein	Spiele	S	U	N	Torverh.	Tordiff.	Pkt.
1	DJK Eintr. Patriching	17	14	3	0	122 : 9	113	45
2	FC Salzweg	17	14	1	2	104 : 20	84	43
3	1. FC Passau IV n.a.	17	12	2	3	90 : 31	59	38
4	(SG) FC Thyrnau	16	11	1	4	72 : 18	54	34
5	FC Eging am See	16	9	1	6	69 : 48	21	28
6	JFG Passau Donautal II	17	7	4	6	37 : 38	-1	25
7	(SG) FC Ruderting II	17	7	0	10	46 : 42	4	21
8	(SG) SV Oberpolling	17	5	5	7	27 : 36	-9	20
9	(SG) SV Kirchberg v. W.	17	6	1	10	37 : 57	-20	19
10	DJK Straßkirchen II	17	4	0	13	28 : 107	-79	12
11	SG Preming II	17	1	1	15	19 : 117	-98	4
12	SV Neukirchen v. W. II	17	1	1	15	14 : 142	-128	4

Letztendlich ein souveräner Sieg, aber die Mannschaft brauchte lange, bis sie ins Rollen kam. In der ersten Halbzeit standen sich die Stürmer gegenseitig im Weg und hatten das Visier noch nicht richtig eingestellt.



Das 1:0 durch Jonas Mauritz. Einmal konnte sich auch unser Torwart auszeichnen.



ZEILBERGER

Elektrotechnik
GmbH

ANGEBOTE

94136 THYRNAU * HUNDSORF 12

@ELEKTRO-ZEILBERGER.DE Tel.: 08501/9391-0 * FAX: -20

Lebens(t)räume
...zum Wohlfühlen



KINATEDER

maß...schreinerei_raumdesign

Hundsdorf 27a - 94136 Thyrnau - Fon +49-8501-915191-0

www.schreinerei-kinateder.de



Draxinger GmbH

Werkzeugbau Stanz-Umformtechnik

Jahrdorferschacht 10,

94051 Hauzenberg

Tel.: +49 8586 9764-0

Fax.: +49 8586 9764-99

home@draxinger.com

www.draxinger.com

GAUMENGENÜSSE
GAUMENGENÜSSE
GAUMENGENÜSSE



Täglich geöffnet ab 9 Uhr
Warme Küche von 12 bis 14 u. 18 bis 21 Uhr

Unsere Räumlichkeiten sind bestens geeignet
für Geburtstags-, Familien- und Betriebsfeiern!

Thyrnau-Raßbach 8
Tel. 08501/91313
www.hotel-anetseder.de

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Anetseder mit Ihren Mitarbeitern



Krankengymnastik – Physiotherapie – Manuelle Therapie – Massage
med. Trainingstherapie – Lymphdrainage – Sportphysiotherapie
Skoliosetherapie – Kiefergelenktherapie – Kinesiotaping
Elektrotherapie – Ultraschalltherapie – Fango
u.v.m.

Waldstraße 51a
94121 Salzweg

Tel.: 0851 – 944 02 25
www.physiocare-salzweg.de



DR. BAUMGARTNER · BENDER · JAHN
Rechtsanwälte und Fachanwälte



DR. BAUMGARTNER & BENDER
Steuerberatungsgesellschaft mbH

In Bürogemeinschaft mit

Marktplatz 12, 94065 Waldkirchen, Tel 08581/8014

info@kanzlei-am-marktplatz.de www.kanzlei-am-marktplatz.de

**10-20%
RABATT
AUF VERSICHERUNGEN**

abp 

assekuranz büro passau
DUSTIN SESSELMANN

Ihr zuverlässiger Partner in Sachen Versicherungen

Tel.: 08501 / 91 55 14

Mobil: 0151 - 10 58 02 90



**Ferienwohnung-
Dienten.at**

s'Dörfl am Hochkönig

*Ferienwohnung Löffler-Thoma
Dienten am Hochkönig*

Maria Alm · Mühlbach · Dienten

Sauna, Partyraum, Skikeller

6 Personen Wohnungen [Selbstversorger]

*Aktuelles für Skifahrer
und Wanderer!*

ferienwohnung-dienten.at

Großer Erfolg für Thyrnaus Jugendkegler!

Bei den meisten Meisterschaften der U14-Jugend ist Valentin Kandlbinder zwar der Jüngste und Kleinste, zeigt aber den Älteren und Größeren oft, wo es langgeht.

So konnte er schon die Kreismeisterschaft in Passau erringen und sich für die Bezirksmeisterschaft in Landshut qualifizieren. Nach dem Vorlauf noch Dritter, sicherte er sich im Endlauf aufgrund einer starken Leistung noch den Titel des Bezirksmeisters mit einem Holz Vorsprung vor seinem Vereinskollegen Maxi Ritter. Dies bedeutete die Qualifizierung zur Bayrischen Meisterschaft in Moosburg. Dort lag er nach dem Vorlauf mit 524 Holz noch auf Rang Vier. Im Endlauf spielte er dann mit 548 Holz das beste Ergebnis, konnte aber den Rückstand nicht mehr ganz aufholen und musste sich letztlich mit dem 3. Platz zufriedengeben. Es fehlten nur

6 Holz zum Titel. Er hat sich damit für die Deutschen Meisterschaften am 06./07.05.16 in München qualifiziert.



Hinweis:

Das FC Journal lebt von unseren Werbepartnern, Deswegen der Appell an unsere Mitglieder, die werbenden Firmen bei ihren Einkäufen zu berücksichtigen. Danke!

BCS



Business Computer Solutions GmbH

Satzbach 4 | D-94136 Thyrnau
Fon 08501-93106 | Fax 08501-93108

info@bcs-datentechnik.de
www.bcs-datentechnik.de

Microsoft.
Small Business
Specialist

Individuelle EDV-Lösungen
für Industrie, Handel und
Handwerk

BCSolutions
Bcomputer
Business GmbH

Consulting | Planung | Hardware | Software



Poschinger GmbH

Hitzing 3a • 94136 Thyrnau

Tel.: 08501 90070 • Fax: 08501 900719

info@poschinger-gmbh.de

Ihr Spezialist für:

- Heizung
- Sanitär
- Spenglerei
- Trapezblecharbeiten
- Foliendächer
- Wärmepumpen
- Heizungsunterstützte Solaranlagen

Entdecken Sie unsere einzigartige Beratungswelt:

www.poschinger-gmbh.de



Hundsdorf 23 • 94136 Thyrnau
Tel.: 08501/205 • Fax: 08501/939 652
Hans-Koller@t-online.de

Traditionswirtshaus mit gepflegter
bayerischer Küche

Wir bieten den idealen Rahmen für
Ihre Familien-, Betriebs- und Vereinsfeiern

Warme Küche von 11 - 14 Uhr und 17 - 21 Uhr
Dienstag Ruhetag

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Arcobrau. Geschmack, der verbindet. • www.arcobraeu.de

Metzgerei Wintersberger

Hofmarkstrasse 22
Tel. 08501/1543 Fax: 08501/915135



JH

Metall & Maschinenbau

Gewerbepark 17
D-94136 Thyrnau

Telefon: 08501/9396-10
Telefax: 08501/9396-15
E-Mail: info@jh-maschinenbau.de
Internet: www.jh-maschinenbau.de

Sondermaschinenbau
Maschinenbau
Vorrichtungsbau
Werkzeugbau
Betriebseinrichtungen
Transporteinrichtungen
Fördersysteme
Stahlbau
Blechverarbeitung

SP:Zeindl

Der Servicepartner in Ihrer Nähe

- ⇒ Unterhaltungselektronik
- ⇒ Satellitenanlagen
- ⇒ Telekommunikationstechnik
- ⇒ Haushalts-Groß u. Kleingeräte
- ⇒ Überwachungsanlagen
- ⇒ Internet Ersatzteil-Shop
- ⇒ In unserer eigenen Service-Meister-Werkstätte reparieren wir auch Geräte die nicht bei uns gekauft wurden.

Abteistraße 10 94136 Thyrnau Internet www.tv-zeindl.de
Tel. 08501/93150 Fax. 08501/8166_e-mail tv-zeindl@t-online.de

ServicePartner

„Der Zauber steckt in jedem Detail“
Decorative Font

Blumige Präsente, Dekoratives für Zuhause,
Event- & Hochzeitsfloristik, Trauerfloristik

Blütenzauber

Hofmarktrasse 19
94136 Thyrnau
Tel.: 08501-9150163
Fax: 08501-9150164
Email: bluetenzauber-ks@gmx.de
www.bluetenzauber-ks.de

Öffnungszeiten
Mo-Fr 9 - 18 Uhr
Sa 9 - 13 Uhr

Blütenzauber
Natürlich kunstvoll inszenieren

SG Thyrnau/Kellberg - SG Neukirchen/Engertsham 4:0

Ein verdienter Sieg, der sogar höher hätte ausfallen können.

Man merkte gleich zu Anfang, dass alle Spieler bis in die Haarspitzen motiviert waren. Unsere Elf wollte das Spiel unbedingt gewinnen. Und der frühe Führungstreffer von Philip Landegl in der 4. Minute beflügelte die Mannschaft umso mehr. Neukirchen spielte einen Rückpass, der Verteidiger rutschte aus und Philipp sprintete dazwischen und konnte alleine auf das Tor zulaufen. Diese Chance ließ er sich nicht entgehen und schob lässig zum 1:0 ein.

Bereits ein paar Minuten später hatte Manuel Obermeier das 2:0 auf dem Fuß. Aus halb-rechter Position verzog er nur ganz knapp. In der 10. Minute die nächste Chance für Toni Schiermeier, der aus ca. 14m freistehend über den Balken schoß. Es hätte gut und gerne 3:0 stehen können.

Danach fing sich der Gast etwas und konnte auch einige Akzente nach vorne setzen. Die

beste Gelegenheit hatten die Gäste nach ca. 25 Minuten als ein Stürmer halb-rechts frei zum Schuß kam, aber TW Gabriel mit Fußabwehr rettete. Eine zweite Gelegenheit hatte der Gast, als ein Gästestürmer aus ca. 16m neben das Tor schoß. So ging es mit dieser verdienten, aber knappen Führung in die Halbzeitpause.



eichberger reisen



reisen ist leben und das leben ist eine reise...

eichberger reisen GmbH & Co. KG
kellberg, wingersdorf 1, 94136 thyrnau
tel. 08501 9000-0, fax 08501 9000-90
email: info@eichberger-reisen.de
www.eichberger-reisen.de

gartenreisen | wochenend-trips | tagesfahrten | flugreisen | wanderreisen
städtereisen | wellness & kur | klassik & festspiele | musical-reisen
fernreisen | weihnachts- & silvesterreisen | studienreisen
badeurlaub | skifahrten | schiffsreisen | rundreisen

AUTO FENZL



Neu- und Gebrauchtwagen



- Autolackiererei
- 24 Stunden Abschleppdienst
- Reparaturen aller Fabrikate
- Autoglas
- Unfall-instandsetzung
- Mietwagen

Pufferholzweg 20 • 94051 Hauzenberg
☎ 08586/2185 • auto-fenzl@t-online.de
www.autohaus-fenzl.de

Drei Flüsse. Zwei Löwen. Ein Bier.

Leben,
nach meinem
Geschmack



WWW.LOEWENBRAUEREI.DE

Elektrohandwerk - heute so wichtig wie morgen!



elektro Moser

EDUARD MOSER

Hofmarkstr. 48 - 94136 Thymau
Tel. 08501 / 285 - Fax 08501 / 333
eMail: elektro.moser@t-online.de
Internet: <http://www.e-moser.de>



ELEKTROINSTALLATION
ELEKTROGERÄTE
KUNDENDIENST
TELEKOMMUNIKATIONS-ANLAGEN
EDV-ANLAGEN
BLITZSCHUTZ



Das echte Holzofenbrot aus reinem Natursauerteig ohne chemische Zusätze

GRAFMÜHLE
94136 THYRNAU



Tel.: 08501/269
Fax: 08501/227
Email: info@grafmuehle.de
Internet: www.grafmuehle.de

HAARSTUDIO
HAIR4YOU
BY CHRISTINE

Thyrnau - Hofmarkstr. 22
Tel.: 0 85 01/13 88
Eging a. See - Unterer Markt 25
Tel.: 0 85 44/3 17

Haarstudio Hair4you
 Find us on
Facebook



In der zweiten Halbzeit kam dann der Maskenmann Alex Ritzer. Er war nicht lange auf dem Platz, aber es reichte um den Gästen erst mal den Wind aus den Segeln zu nehmen.



Daniel Ritzer wurde ca. 20m vor dem Tor gefoult. Eine optimale Position für einen Linksfuß. Aber wie er diesen Freistoß in der 49. Minute versenkte war schon bewundernswert. Scharf und trocken über die Mauer genau neben dem Pfosten eingenetzt. Das war



für die Gäste erst einmal ein Genickstoß, da sie sich für die 2. Halbzeit viel vorgenommen hatten. Trotzdem spielte die SG wesentlich druckvoller und hatte nach dem 2:0 eine Reihe von Torchancen, die aber Torhüter Gabriel alle zu nichts machte. Die Gästestürmer verzweifelten allmählich an unserem Goali. Aufregung gab es dann in der 61. Minute, als

SR Zippe Spielführer Binder die gelb-rote Karte unter die Nase hielt. Was war geschehen? Kurz nach einem Foulspiel und dem Pfiff des SR passte Thomas den Ball noch 5 oder 6m weit zur Seite. Der SR wertete das als Ball wegschlagen. Die Bilder von Donau-TV beweisen, dass das nie und nimmer gelb-rot würdig war. Jetzt keimte bei den Gästen natürlich Hoffnung auf. Eine halbe Stunde noch zu spielen und sie waren am Drücker. Doch der Zahn wurde ihnen schnell gezogen. Ein Konter über Manuel Obermeier, direkt weiter



geleitet auf Daniel Ritzer, der wiederum von halb rechts in den Strafraum dringend, lockte den Torwart aus dem Tor und legte quer auf den freistehenden Toni Schiermeier, der nur noch einschieben musste. Und weil es so schön war, setzte er 11 Minuten später



noch einen oben drauf. Nach einer Ecke ein herrlicher Kopfball zum 4:0. Ähnliche 2 Kopfballgelegenheiten hatte Spielertrainer Traxinger, aber jedes Mal unterlief er den Ball und köpfte über das Tor. Jetzt war es natürlich gelaufen. In Überzahl noch 2 Tore zu kassieren ist für die Moral natürlich nicht förderlich und der Gast hatte sich aufgegeben. Danach folgte nur noch riesen Jubel.

Bericht Horst Kandlbinder



Bild links: Foto FuPa

☎ Sabotelefon: 0 85 01 1 700

f dani-haarscharf



Dani + Team. Frisiert Thyrnauer & neue Köpfe!

HAARSCHARF!



Wir wünschen allen Mannschaften des FC Thyrnau für die Saison 2015 / 16 viel Erfolg.



MAX'S.
MÖBELWERKSTÄTTE

KW
küchen
werkstatt

Gewerbepark 11
94136 Thyrnau
www.max-sammer.de

Jetzt!
Ausstellungsmöbel
zu günstigen
Preisen!





verbindlich zur Leistung

planerisch im Team

kreativ mit Technologie

kritisch zur Perfektion

sorgfältig zum Ergebnis

verantwortlich in der Zeit

... mit Erfahrung, Können und bestens ausgebildeten Mitarbeitern.



Ihr Auftrag ist unser Antrieb!

Dr.-Ernst-Derra-Straße 4 · 94036 Passau
 Telefon (0851) 96662-0 · office@druckereimindl.de



www.apopassau.de

Familien kommen zu uns!

Wir helfen
Ihnen Gesundheit
zu erleben.



Apothekerin Sabine Hahne-Wehe
und Apotheker Ralf Wehe

**SCHULBERG
APOTHEKE**

Dr.-Fritz-Ebbert-Straße 1
94034 Passau
Telefon (0851) 943520



**EGGER
APOTHEKE**

Ludwigstraße 18
94032 Passau
Telefon (0851) 9666890

Rückblick SG Thyrnau/Kellberg II - SG Neukirchen/Engertsham II 1:0

Ein schmeichelhafter Sieg der 2. Mannschaft

Beim Spiel der 2. Mannschaft ging es auch um eine Vorentscheidung zur Meisterschaft, allerdings mit umgekehrten Voraussetzungen wie bei der 1. Mannschaft. Die Reserve hatte einen Punkt Vorsprung vor den Gästen. Was ich in der 2. Halbzeit gesehen habe, war es mehr oder weniger ein sehr glücklicher Sieg. Erstens schossen die Gäste ein Eigentor und zweitens war Thyrnau/Kellberg II in der zweiten Halbzeit stehend K.O. und hätte durchaus den Ausgleichstreffer noch kassieren können. aber das Ergebnis zählt.



Bericht Horst Kandlbinder

Ballspende

Den Spielball zum Spitzenspiel spendete uns Elektromeister **Roland Zeindl**.



Und der Spielball hat auch Glück gebracht. Aufgeladen mit 220V hat die Mannschaft die Spannung übernommen und ließ die Ampereregler 4 mal nach oben schnellen.

Die SG Thyrnau/Kellberg bedankt sich recht herzlich bei **Roland Zeindl** für



Spedition

Lagerlogistik

Service

Gewerbepark 4
94136 Thyrnau/Passau

Telefon: (08501) 9008-0 • Telefax: (08501) 9008-30

E-Mail: info@spedition-gell.de

Hundsdorf 12
94136 Thyrnau

Tel.: 08501/ 916845
Fax.: 08501/916846

Geschäftsführer:
Rüdiger Brandstetter
Rainer Schauburger



www.bs-kuechentreff.de

E-Mail: info@bs-kuechentreff.de

Ihr **B & S** KüchenTreff Team



GARTENBAU
ANDI GREULICH
GREULICH MACHT'S GRÜN

Hörreut 2
 94136 Thyrnau
 Telefon: 08501/9151920
 Mobil: 0171/2358114
 Fax: 08501/9151921
 gartenbau-greulich@t-online.de
 www.gartenbau-greulich.de

Garten- und Landschaftsbau · Meisterbetrieb

Gartengestaltung

Teich- und Gabionenbau


Gartenpflege


Baggerarbeiten


Pflaster- und Wegebau 
Rosen- und Clematisgärten





Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.



Raiffeisenbank
Salzweg-Thyrnau eG

Hofmarkstraße 20
Tel.: 08501/231

Sedlfurter Landbäckerei

Experten-, Promi-, Fan-Tipp

Wir starten wieder unser Gewinnspiel, bei dem es am Ende der Saison 5 Liter Bier zu gewinnen gibt. Die sogenannten Experten, Promi's und die Fan's haben die Möglichkeit bei einem Heimspiel den aktuellen Spieltag zu tippen. Wer tippen möchte, meldet sich bitte bei mir 1 Woche vor dem Heimspiel.

Spielregeln:

Wer das Ergebnis richtig tippt, bekommt 1 Punkt.

Wer das Ergebnis und die Tordifferenz richtig tippt, bekommt 2 Punkte

Wer das Ergebnis komplett richtig tippt, bekommt 3 Punkte.

Das heißt aber auch, dass ein Unentschieden im Minimum 2 Punkte ergibt, da die Tordifferenz ja automatisch passt. Also wohl überlegen, was man tippt.

Der 12. Tipp kommt von **Hans Koller**

Hinweis:

Wir haben momentan 2 Leute mit 7 Punkten. Da aber Josef Thalmeier alle 6 Ergebnisse und 1 Torverhältnis richtig hatte, bleibt er vor Patrick Kumpfmüller mit 4 richtigen Ergebnissen und 3 richtigen Torverhältnissen.



Tipp 1 Horst Kandlbinder 5 Pkte

Tipp 3 Ehepaar Schauer 3 Pkte

Tipp 5 Christian Hartl 6 Pkte

Tipp 7 Franz Kerber 4 Pkte

Tipp 9 Sabrina Heindl 6 Pkte

Tipp 11 Alexander Aulinger 1 Pkt (er ist halt Pfarrer und kein Trainer)

24. Spieltag

FC Ruderting II	-	DJK Haselbach	0:2
DJK Eintracht Passau	-	SG Preming	2:0
SpVgg Hacklberg	-	FC Salzweg II	3:1
DJK Straßkirchen II	-	VfB Passau Grubweg	1:2
SG Neukirchen am Inn/Engertsham	-	FC Fürstenzell II	1:1
SG Thyrnau/Kellberg	-	SV Neukirchen v. W.	4:1

Tipp 2 Roland Gruber 3 Pkte

Tipp 4 Klaus Jell 3 Pkte

Tipp 6 Josef Thalmeier 7 Pkte

Tipp 8 Roland Reischl 4 Pkte

Tipp 10 Patrick Kumpfm. **7 Pkte**

**Werbeartikel
Vereinsbedarf
P o k a l e
Team sport
Beflockung**

www.werbeartikel-vereinsbedarf.de
Fisch



**Kurpromenade 1
94136 Kellberg
Tel. 08501-323
Fax. 08501-1205
info@fisch-kellberg.de**

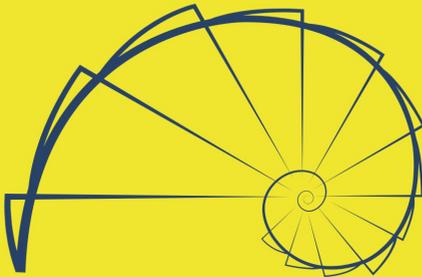
**Werbetextilien
Textilbeschriftung
Lasergravuren
Stempel, Schilder**

THOMA 

Baggerbetrieb
Erd- und Abbrucharbeiten
Minibaggerverleih
Transporte

**Sonnenstraße 32
94136 Thyrnau**

Tel. : 08501/1200
Fax.: 08501/8499
Mobil: 0171/6105800



Krieg
Metall & Geländerbau

94136 Thyrnau Frühlingstr. 16
 Tel. 08501/9397717 Mobil. 0171/3700195
 E-Mail: krieg-hj@t-online.de



Mecklenburgische
 VERSICHERUNGSGRUPPE

Hauptvertretung Steffen Kreis

Am Sonnenhang 5 • 94136 Thyrnau
 Tel. 08501 939978 • Fax: 08501 9394970
info.steffen.kreis@mecklenburgische.com

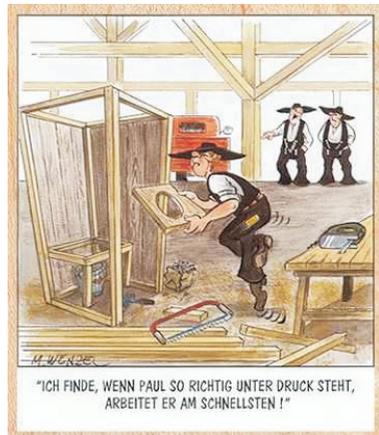
Meisterbetrieb für Dachsanierung und Wärmedämmung



Löffler GmbH

Zimmerei • Holzbau • Bedachung
 Innenausbau - Balkon - Treppen - Holzrahmenbau - Abbau von Asbest

Gewerbepark 19 • 94136 Thyrnau
 Tel.: 085 01 / 86 96 • Fax: 085 01 / 86 97
 Auto-Tel.: 01 71 / 4 44 74 87



Ihre
Lokal

Gasthof Grinninger



Hofmarkstr. 32
94136 Thyrnau

Tel. und Fax
(08501) 252

Wir kommen mit Energie



MAIER
KORDULETSCH

Schmierstoffe Erdgas
Holzpellets Strom
Kraftstoffe Heizöl AdBlue®

www.maierkorduletsch.de

Maier & Korduletsch | Passauer Straße 30 | 94474 Vilshofen an der Donau
Telefon +49 8541 9605-20 | Fax +49 8541 9605-96 | info@maierkorduletsch.de

25. Spieltag, 1.Mannschaft

A-Klasse Passau	SP	G	U	V	Tore	Pkte
1 SG Thyrnau/Kellberg I	22	19	2	1	82:17	59
2 SG Neukirchen/Engertsham	22	18	3	1	80:24	57
3 SC Batavia 72 Passau	23	16	2	5	72:29	50
4 VfB Passau Grubweg	22	11	5	6	61:39	38
5 DJK Haselbach	22	11	5	6	50:36	38
6 DJK Straßkirchen II	22	8	5	9	51:53	29
7 DJK Eintracht Passau	23	8	3	12	50:66	27
8 SG Preming	23	7	5	11	31:48	26
9 FC Fürstenzell II	22	7	4	11	43:58	25
10 SpVgg Hacklberg	22	7	3	12	42:61	24
11 SV Neukirchen v.W.	22	5	3	14	32:52	18
12 FC Ruderting II	23	4	3	16	33:67	15
13 FC Salzweg II	22	2	1	19	19:96	7

Torschützen Thyrnau

1 Daniel Ritzer	39
2 Alexander Ritzer	10
3 Manuel Obermeier	7
4 Robert Hoxhaj	7
5 Philipp Landegl	6
6 Reinhold Traxinger	4
7 Anton Schiermeier	2
8 Dominik Höfl	2
9 Stephan Leimpek	2
10 Christian Fellingner	1
11 Michael Wolf	1
12 Thomas Binder	1

Torschützen Neukirchen

1 Huber	11
2 Krenn	5
3 Freund	3
4 Kinateder	2
5 Loher	2
6 Meier	2
7 Donaubauer	1
8 Gunia	1
9 Haydn	1
10 Kling	1
11 Weidinger	1
12 Wimmer	1
13 Winklmeier	1

16. Spieltag, 2.Mannschaft

A-Klasse Passau	SP	G	U	V	Tore	Pkte
1 SG Thyrnau/Kellberg II	15	13	0	2	54:21	39
2 SG Neukirchen/Engertsham	15	10	2	3	40:20	32
3 DJK Haselbach	15	9	3	3	63:24	30
4 SG Preming	16	8	2	6	50:42	26
5 DJK Straßkirchen III	15	7	1	7	57:30	22
6 SC Batavia 72 Passau	15	3	6	6	29:39	15
7 SV Neukirchen v.W.	14	4	1	9	23:46	13
8 VfB Passau Grubweg	14	2	2	10	21:45	8
9 DJK Eintracht Passau	15	2	1	12	16:86	7

Torschützenliste 2.Mannschaft

1 Matthias Schauer	19
2 Dustin Sesselmann	5
3 Anton Schiermeier	4
4 Johannes Przybilla	4
5 Thomas Resch	3
6 Daniel Möginger	2
7 Markus Weiss	2
8 Sebastian Przybilla	2
9 Steffen Kreis	2
10 Thomas Mauritz	2
11 Christian Fellinger	1
12 Eigentor Batavia	1
13 Eigentor SG	1
14 Franz Thalmeier	1
15 Josef Schauer	1
16 Leandro Barros	1
17 Sebastian Sigl	1



So sehen
Sieger aus
:-)

JELBA

Werkzeug & Maschinenbau

Maschinenbau
Vorrichtungsbau
Stanz- und Biegewerkzeuge
Transportgestelle und Behälter



Brünststraße 6
94051 Hauzenberg - Jahrdorf
Tel. 08586 / 9638-0
Fax. 08586 / 9638-80
E-mail info@jelba.de
Internet: www.jelba.de



Pflegedienst & Beratungszentrum Gerlinde Schätzl

Hofmarkplatz 1
94136 Thyrnau

Telefon 08501/915 074
Fax 08501/915 075
Mobil 0170/778 555 0

EINER. ALLES. SAUBER.®

Ihr Modernisierer

Containerdienst
Bauunternehmen

Poschinger

Anbau, Umbau, Ausbau, Aufstockungen

94121 Salzweg

Tel.: 0851/4901518



Gut. Seit 175 Jahren.

Die Sparkasse gibt es seit 175 Jahren! Sie unterstützt die Menschen, Firmen, Vereine, Kommunen und Institutionen in der Region in und um Passau als verlässlicher und fairer Partner „immer wenn's um Geld geht“.

Wir sind nahe bei den Menschen – auch räumlich: Sie finden uns an 15 Standorten in der Stadt Passau und an 42 Orten im Landkreis Passau.

Egal ob Sie nur den nächsten unserer 69 Geldausgabemaschinen suchen, individuellen Service oder eine umfassende persönliche Beratung wünschen. Wir sind für Sie da! Unsere Berater kennen die Besonderheiten unserer Region und sie kennen ihre Kunden seit langem persönlich. Wir wollen es den Menschen einfach machen, ihr Leben zu gestalten.





KACHELÖFEN KOPEJTKA

Tiemostr. 15
94051 Hauzenberg-Oberdiendorf
Tel. 0170/3804560 · Fax 08586/979630
Termin nach Vereinbarung!

Trikotspende

Viele werden es schon bemerkt haben, dass unsere Spielerfrauen in einheitlicher Kleidung auftreten. Wenn es nach deren Planungen geht, dann gibt es demnächst eine neue Abteilung. Und wer läßt sich da am besten als Sponsor engagieren und wer weiß am besten, wie man mit Frauen umgeht?

Na klar! **Hans Koller** heißt der Mann. Und mit seinen Erfahrungen (Weinstammtisch, Prinzessinnenstammtisch) hat er sich bereit erklärt, die Trikots für unsere Damen zu spenden. Ein herzliches Vergelts-Gott dafür!



Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Stier 21.04. bis 20.05.**Zwilling 21.05. bis 21.06.**

Häckl	Werner	07.05.	Gell	Harald	21.05.
Seidl	Gerhard Dr.	07.05.	Haidn	Silvia	21.05.
Gruber	Sebastian	08.05.	Müller	Lutz	21.05.
Kronawitter	Stefan	08.05.	Schauer	Joachim	21.05.
Schauer	Josef	08.05.	Kinateder	Andreas	
Hoffmann	Franz	09.05.	22.05.		
Penn	Ingrid	09.05.	Maier	Wolfgang	23.05.
Zeindl	Brigitte	09.05.	Möginger	Margot	23.05.
Baumgartner	Thomas	10.05.	Böhmisch	Sandra	24.05.
Reitberger	Alexander	10.05.	Reif	Thomas	24.05.
Wullner	Rosemarie	10.05.	Legrix	Gilles	27.05.
Binder	Rita	12.05.	Maurer	Rudolf	27.05.
Schindler	Franz jun.	12.05.	Schiffler	Josef	27.05.
Fenzl	Petra	13.05.	Sicklinger	Winfried sen.	27.05.
Haller	Julian	15.05.	Fenzl	Sopie	28.05.
Kimpfbeck	Dieter	15.05.	Hitzinger	Nicol	28.05.
Kronawitter	Albert	15.05.	Kandlbinder	Susanne	28.05.
Strassinger	Marianne	15.05.	Pfoser	Josef	29.05.
Fürst	Simone	16.05.	Riedl	Franz	30.05.
Sicklinger	Hannah	16.05.	Schlapps	Brigitte	30.05.
Böhmisch	Robert	17.05.	Falkner	Alois	
Kumpfmüller	Gerald	17.05.	01.06.		
Michels	Albert	18.05.	Klein	Daniela	02.06.
Thoma	Waltraud	18.05.	Obermeier	Thomas	03.06.
Sarlos	Julius	20.05.	Obermüller	Daniel	03.06.
Wegerbauer	Alois	20.05.	Damberger	Renate	04.06.
			Mautner	Johanna	04.06.

Das FC Journal erscheint bei jedem

Heimspiel und wird kostenlos abgegeben.

Auflage: 250 Stück pro Heimspiel Druck: Druckerei Mindl, Passau

Redaktion: Horst Kandlbinder, Firmianstrasse 18, 94136 Thyrnau, Tel. 08501/1740 oder 0151-1264-2927, EMail horst_kandlbinder@yahoo.de

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.fc-thyrnau.de

neumüller GmbH

20 Jahre Erfahrung in der Herstellung
von Krananlagen, Stahlbauten,
Industriebedarf...



Gewerbepark 5
94136 Thyrnau
08501/90090

www.neumueller-gmbh.de

G
m
b
H

Dachs

Spenglerei + Sanitär

Email: dachs-gmbh@web.de

94136 Thyrnau Abteistr. 4 Tel. 08501/255 Fax 1849

EURONICS Furtner

Heimvernetzung | Computer & Zubehör | TV & Heimkino
Kamera & Video | Unterhaltung & Multimedia | Mobilfunk &
Navigation | Haushaltskleingeräte | Haushalt Tipps & Tricks
eigene Werkstatt für Installation, Wartung und Reparatur



www.euronics-furtner.de



Autorisierter Händler

ein Mitglied der



- VSH Medientechnik
- ComTeam Partner
- EURONICS Furtner
- BCC

EURONICS Furtner, Inh. Klaus Furtner e.K. | Kapfham 11a | 94136 Thyrnau | Tel. 08501 91190
Montag – Freitag 09.00 – 12.00, 13.00 – 18.00 Uhr | Samstag 09.00 – 13.00 Uhr